

## Dodatok č.2

k zmluve o dielo č.9/2008  
uzatvorená podľa § 536 a nasl. zákona č. 513/91 Zb. v znení neskorších predpisov

### Článok I. – Zmluvné strany

#### 1.1. Objednávateľ

**Objednávateľ** : Mesto Šaľa  
Sídlo : Námestie Sv. Trojice č. 7, 927 15 Šaľa  
Zastúpený : Martin Alföldi, primátor mesta  
IČO : 00 306 185  
DIČ : 2021024049  
Bankové spojenie : Uni Credit bank Slovakia  
Číslo účtu : 6627849005/1111  
Tel. : 031/7705981-4  
Fax. : 031/7706021  
e-mail : [mesto@sala.sk](mailto:mesto@sala.sk)

#### 2.1. Zhotoviteľ

**Zhotoviteľ** : BIG Šaľa, s.r.o.  
Sídlo : Diakovská 1, 927 01 Šaľa  
Zastúpený : Ľubomír Vereš  
IČO : 36547450  
DIČ : SK2020191140  
Bankové spojenie : ĽB Šaľa  
Číslo účtu : 4210243500/3100  
Tel./fax. : 031/7715288  
e-mail : [bigšala@bigšala.sk](mailto:bigšala@bigšala.sk)  
zapísaný v Obchodnom registri Okresný súd Trnava, Oddiel:Sro vložka číslo 18147/T

sa dohodli na uzatvorení tohto dodatku č.1 k zmluve o dielo č.9/2008 zo dňa 08.októbra 2008.

### Článok II. – Predmet zmluvy a miesto vykonania

#### Dopĺňajú sa body:

2.9.

Zmluvné strany sa dohodli na navyše prácach vzniknutých na ul. Dolnej v nasledovnom rozsahu:

- dodanie a montáž odlučovača ropných látok (ďalej len ORL)
- úprava spevnených plôch okolo pamätníka a zosúladenie rozsahu sadových úprav podľa PD (ich vyňatie z pôvodného rozpočtu parkoviská ul. Dolná a zaradenie do rozpočtu navyše prác okolo pamätníka)
- navyše geodetické zameranie vplyvom navyše stavebných prác na ul. Dolnej

Rozsah navyše prác a vyňatie pôvodných sadových úprav sú uvedené v samostatnom rozpočte v prílohe k tomuto dodatku č.3.

### Článok III. – Termín plnenia

V bode 3.1 sa mení bod 3.1.2 nasledovne:

3.1.2 Termín ukončenia: 31.08.2009

## Článok IV. – Cena diela

Mení sa bod 4.2. nasledovne:

4.2. Cena za diela v rozsahu podľa čl. II. tejto zmluvy je dohodnutá takto:

	cena bez DPH EURO	DPH EURO	cena s DPH EURO
Parkovacie plochy – ul. Slniečná	63.942,52	12.149,07	76.091,59
Geodetické zameranie – ul. Slniečná	1442,50	274,08	1.716,58
Parkovacie plochy – ul. Cintorínska	79.008,90	15.011,69	94.020,59
Geodetické zameranie – ul. Cintorínska	2.269,38	431,18	2.700,56
Parkovacie plochy – vnútroblok ul.G.L.Svobodu	53.545,60	10.173,66	63.719,26
Geodetické zameranie – vnútroblok ul.G.L.Svobodu	1.829,84	347,67	2.177,51
Parkovacie plochy – ul. Dolná	111.653,39	21.214,14	132.867,53
Geodetické zameranie – ul. Dolná	2.350,93	446,68	2.797,61
Naviac práce - Veča	8.155,29	1.549,51	9.704,80
Naviac práce – Odľučovač ropných látok Dolná ORL	12.011,95	2.282,27	14.294,22
Naviac práce – Úprava spevnených plôch Dolná	17.600,44	3.344,08	20.944,52
<b>Celková cena</b>	<b>353.810,74</b>	<b>67.224,04</b>	<b>421.034,78</b>

slovom: štyristodvadsaťjedentisíctridsaťštyri eur a sedemdesiatosem centov

Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade potreby realizácie prác nad rámec dohodnutej ceny sa bude postupovať podľa nasledovných ustanovení:

4.2.1. Požiadavky objednávateľa o vykonanie naviac prác, t.j. prác, ktoré nie sú predmetom plnenia zmluvy podľa čl. II tejto zmluvy. Táto požiadavka objednávateľa musí byť zaznamenaná v stavebnom denníku. Pri naviac prácach sa bude postupovať tak, ako je uvedené ďalej:

- naviac práce menšieho alebo väčšieho rozsahu musia byť dohodnuté zápisom v stavebnom denníku, alebo zápisom z pravidelnej porady oprávnených zástupcov zmluvných strán na stavbe (vedúci stavby, stavebný dozor alebo im nadriadení zástupcovia zmluvných strán),
- následne budú všetky tieto práce ocenené premietnuté do zmeny rozsahu diela uzavretím dodatku k tejto zmluve. Cena viac prác bude zhotoviteľom vypracovaná v zmysle zákona o cenách a výmeru MF SR č. R-3/1996. V prípade, že zhotoviteľ vykoná naviac práce bez dodržania tohto postupu objednávateľ tieto naviac práce nebude akceptovať,

4.2.2. V prípade zistenia nepredvídaných viac prác, ktoré sa nemohli zistiť pri spracovaní projektovej dokumentácie a vyplynuli z charakteru stavby, má právo objednávateľ rozšíriť o tieto práce predmet zmluvy.

4.2.3. Zmeny DPH.

## Článok XIII. Záverečné ustanovenia

Dopĺňa sa bod:

13.8. Dodatok č.2 bol vypracovaný v 4 vyhotoveniach, z ktorých zhotoviteľ a objednávateľ oboch dva vyhotovenia.

V Šali, dňa..... 28.5. 2009 .....

Za objednávateľa

V Šali, dňa ..... 28.5. 2009 .....

Za zhotoviteľa:

Martin Alföldi  
primátor mesta



Eubomír Vereš  
konateľ



Prírodná 1, 927 01 Šala  
IČO: 450 IČ DPH: SK2020191146 -

**REKAPITULÁCIA ROZPOČTU DOLNÁ dodatok č.2**

Stavba: Parkoviská ŠAUA  
Objekt: Dolná ul. - 2.3

Časť:

JKSO:

Prevodný kurz: 1 EUR  
= 30,1260 SKK

P.Č.	Rekapitulácia	Cena celkom EUR
<b>Parkoviska v meste Šaua</b>		
1	Dolná ulica	111 653,39
2	Naviac práce - odľučovač ropných látok Dolná	12 011,95
	Naviac práce - úprava spevnených plôch Dolná	17 600,44
	<b>SPOLU (stavebné práce) bez DHP</b>	141 265,78
4	Geodetické zameranie Dolná	2 350,93
	<b>SPOLU (geodetické zameranie) bez DHP</b>	2 350,93
	<b>SPOLU bez DHP</b>	<b>143 616,71</b>




BIA s.r.o.  
Sádky 1, 927 01 Šaua

IČO: 450 IČ DPH: SK 2020191140

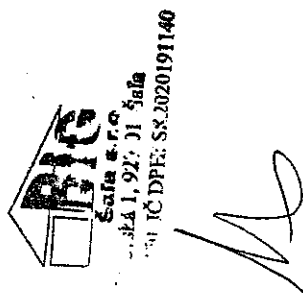
# Rozpočet dodatok č.2

Stavba: Parkoviská Šarla  
 Objekt: Dolná - 2.3  
 Časť:

Objednávateľ: Mesto Šarla  
 Zhotoviteľ: BIG Šafa s.r.o.

JKSO:  
 Prevodný kurz: 1 EUR = 30,126 SKK

P.Č.	KCN	Kód položky	Popis	Mj	Množstvo celkom	Cena jednotková SKK	Cena celkom SKK	Cena celkom EUR
<b>D1 prístupová komunikácia</b>								
1	R	R57311111	posprek živ. infiltračný s posypom kam. Z asfaltu 0,6kg/m2	m2	950,034	29,60	24 320,87	807,30
2	R	R57132211	Betón, asfaltový ABS II hrúbka 40mm	m2	950,030	266,00	251 757,95	8 356,83
			Frézovanie asf. povrchu do hr.40mm s odvozom	m2	950,000	95,00	90 250,00	2 995,75
<b>D2 parkovisko</b>								
3	R	R632921913	dlažba z betónových dlaždíc hr.8cm do piesku	m2	898,550	510,00	1 161 329,51	38 549,08
4	R	R451571223	podklad zo štrkopiesku hr.20 cm	m2	898,550	188,60	151 495,53	5 028,73
5	R	R564789111	podklad z kameniva drieného so zhrutnením fr.0-63, 40 mm	m3	35,942	925,00	33 246,35	1 103,58
6	R	R567123114	podklad z kameniva sprev. Cementom KZC 2 hr.150	m2	898,550	461,50	414 680,83	13 764,88
<b>D3 chodník</b>								
7	R	R632921913.1	dlažba z betónových dlaždíc hr.6cm do piesku	m2	34,950	460,00	16 077,00	533,66
8	R	R564789111	podklad z kameniva drieného so zhrutnením fr.0-63, 40 mm	m3	34,950	925,00	32 328,75	1 073,12
9	R	R451571223	podklad zo štrkopiesku hr.20 cm	m2	34,950	168,60	5 892,57	195,60
10	R	RP-01	dopravné značenie	kus	30,000	3 500,00	105 000,00	3 485,36
<b>D4 práca</b>								
11	R	R112201103	ostriehanie prív. priemer do 700mm	ks	9,000	677,90	6 101,10	202,52
12	R	R122101102	odkopávky a prekopy rezapaž. V tloríne hr.1-2 nad 100 do 1000 m3	m3	469,060	47,70	22 374,16	742,69
13	R	R162701105	Vodorovné premiestnenie výkopu do 10000 m horn tr. 1-4	m3	516,500	203,00	104 849,50	3 480,37
14	R	R979131409	poplatok za uloženie slabebného odpadu na skládku - ostatné	t	1,042,620	480,00	500 457,60	16 612,15
15	R	R13201111	Vytiahne obrubníkov ležajúcich	m	316,680	98,30	31 129,64	1 033,31
16	R	R566211133	kladenie zámkovej dlažby hr 6 cm do 100m2	m2	34,950	215,00	7 514,25	249,43
17	R	R566211233	kladenie zámkovej dlažby hr 8 cm nad 300m2	m2	898,550	236,00	212 057,80	7 039,03
18	R	R451504112	Zhotovenie podkladovej vrstvy z kameniva hr. Do 15 cm pod dlažbu	m2	898,550	46,90	42 142,00	1 398,86
19	R	R451504111	Zhotovenie podkladovej vrstvy z kameniva hr. Do 10 cm pod dlažbu	m2	898,550	33,70	30 281,14	1 005,15
20	R	R917131111	osadenie obrubníka kamenného bez opory do lážka z betónu	hm	576,810	245,70	141 722,22	4 704,32
<b>D5 Kanalizácia</b>								
21	R	R132201200	Hlbenie rýh do 2m v horn. hr.3 nad 100m3	m3	538,425	174,00	678 083,85	19 188,87
22	R	R451101102	Zhotovenie paženia rýh pre podz vedenie príložné hl. do 4m	m2	538,430	135,00	83 685,95	3 109,80
23	R	R451573111	Ležko pod potrubie, stoky v otv. Výk. Z piesku	m3	18,870	837,00	15 794,19	524,27
24	R	R286110250	Rúřka PVC kanalizačná spoj. Gum. Kružikom 200x5,9x5000	kus	9,000	1 240,00	11 160,00	370,44
25	R	R286110300	montáž potrubia z kanaliz. Rúř z tvr. PVC otv. Výk. DN200	m	35,000	2 576,00	90 230,00	2 995,09
26	R	R871353121	Klad. Dren. Potrubia z piesk. Rúř z tvr. PVC otv. Výk. DN200	m	44,500	54,00	2 403,00	79,76
27	R	R871358111	montáž potrubia z kanaliz. Rúř z tvr. PVC otv. Výk. DN300	m	44,500	35,00	1 557,50	51,70
28	R	R871373121	montáž potrubia z kanaliz. Rúř z tvr. PVC otv. Výk. DN300	m	170,870	78,00	13 327,86	442,40



29	R	R871228111	Klad. Dren potrubia z flex. PVC s obsahom	m	170,870	28,00	4 784,36	158,81
30	R	R151101112	Odstranenie paženia rýh pre podz vedenie príložné hl. do 4m	m2	538,430	66,00	36 613,24	1 215,34
31	R	R174201101	zásyp jám, rýh, šachiet alebo okolo objektu	m3	430,740	38,00	16 368,12	543,32
32	R	R564231111	podklad pod komunikáciu zo štrkopiesku hr. 10 cm	m2	215,370	90,00	19 383,30	643,41
33	R	R894201111	dno šachiet z betónu tr. B25-B30 nad 20 cm	m3	2,000	2 950,00	5 900,00	195,64
34	R	R894411111	zhot. šachiet z bet. Dielcov betón B25-B30	kus	5,000	8 900,00	44 500,00	1 477,13
35	R	R894421121	osadenie prefa šachiet 4-10x	kus	5,000	2 000,00	10 000,00	331,94
36	R	R894403011	osadenie bet. Dielcov stropov šachiet na potrubí DN200	kus	5,000	250,00	1 250,00	41,49
37	R	R899102111	osadenie pokloпов ľalínových do 100 kg	kus	5,000	500,00	2 500,00	82,88
38	R	R895014111	stúpača ľalínové vidlicové s vysekaním otvoru do betónu	kus	20,000	250,00	5 000,00	165,97
39	R	R895841111	zhot. Vpusť ľalínovej typ UV-50 normálny	kus	15,000	1 200,00	18 000,00	597,49
40	R	R162701105	Vodorovné premiestnenie výkopu do 10000 m horn tr. 1-4	m3	129,220	199,00	25 714,78	863,57
41	R	R162701109	príplatek za každých ďalších 1000m nad 10000m horn 1-4 (za 10000m)	m3	129,220	15,00	1 938,30	64,34
42	R	R979083111	uroženie sude na skládke	t	258,440	330,00	85 285,20	2 830,95
								3 363 669,90
								111 653,39

Celkom bez DPH



PIG S.p.A.  
Via... 1, 92031 S. Maria

ICG: 000000430 IC DPH: SR.2020191140

# Rozpočet - dodatok č.2 navyiac práce úprava spevnených plôch Dolná

Stavba: Parkoviská Šafa  
 Objekt: Dolná - 2.3

Časť:  
 JKSO:

Objednávateľ: Mesto Šafa  
 Zhotoviteľ: BIG Šafa s.r.o.

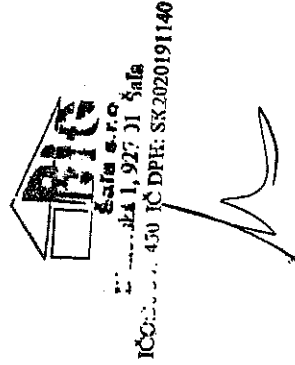
Prevodný kurz: 1 EUR = 30,126 SKK

P.Č.	KCN	Kód položky	Popis	MJ	Množstvo celkom	Cena jednotková		Cena celkom	
						EUR	SKK	EUR	SKK
spevnené plochy									
3	R	R632921913	dlažba z vymývaného betonu 400x400x5 odváška a mramor do lepidla	m2	80,000	96,196	2 898,00	231 840,00	15 188,34
7	R	R632921913	dlažba z betónových diaždic hr.6cm do piesku	m2	35,000	19,252	669,00	20 300,00	7 695,68
8	R	R685042141	buranie podst. Betón hr. Do 10 cm nad 4m2	m3	17,600	76,678	2 310,00	40 686,00	673,84
9	R	R431571223	podklad zo štrôpiskú hr.20 cm	m3	65,000	5,996	188,60	10 959,00	1 349,53
12	R	R122101102	folia proti prerastaniu zelene	m2	128,000	2,176	65,65	8 390,40	363,77
13	R	R1622701105	Vozovné premiestnenie výkopu do 10000 m horn hr. 1 a zeminy	m3	27,220	6,739	203,00	5 525,66	278,51
14	R	R979137409	poplatok za uloženie stavebného odpadu na skládku - ostatné	t	17,600	31,866	560,00	18 240,00	605,46
15	R	R113201111	Výňatie obrubníkov ležatých	m	196,000	3,263	96,30	19 266,80	260,42
16	R	R566211133	kladenie zámkovej diažby hr.6 cm do 100m2	m2	65,000	7,137	215,00	13 975,00	639,54
18	R	R451504112	rezanie asfaltu hr.40	m3	13,320	28,215	850,00	11 322,00	463,89
19	R	R451504111	rezanie asfaltu hr.40	m	111,000	5,660	170,50	18 925,50	375,82
20	R	R877131111	Súdená obalovaná dŕva SOD D+M	t	1,500	299,999	9 037,78	13 556,67	628,21
		R999224111	osadenie obrubníka kamenného s oporou do lôžka z betónu	m	131,000	6,166	245,70	32 186,70	450,00
			presuny pre komunikácie	t	42,361	2,641	79,55	3 369,82	1 068,40
43	R	R184102107	sadové úpravy						111,06
44	R	R184102107	pyracantia					73 269,21	2 432,09
44	R	R184102108	Juniperus sabina Bulalo Co2L	ks	50,000	1,484	45,00	2 250,00	74,69
45	R	R184102109	loncera pileata	ks	50,000	6,667	200,55	10 027,50	332,85
46	R	R184102110	acer platanoides Crinson King Co 10712	ks	33,000	3,651	110,00	3 630,00	120,49
47	R	R184102111	acer pseudoplatanus Negenie 12714	ks	2,000	2,404	72,43	144,86	4,81
48	R	R184102112	berberis thunbergii Altropurpurea Co330/40	ks	10,000	1,778	53,60	536,00	17,79
49	R	R184102113	vyšadenie trávneho porastu	kg	83,000	4,480	134,95	11 200,85	374,80
49	R	R184102113	vyšadenie trávny s obalom do 40 cm	ks	15,000	8,294	280,00	4 200,00	139,41
50	R	R184102118	vyšadenie trávny s obalom do 1,2m	ks	215,000	2,656	80,00	17 280,00	573,59
									796,65

Spolu bez DPH

530 230,76

17 600,44



# Rozpočet - dodatok č.2 naviac práce -Odlučovač ropných látok ORL

Stavba: Parkovisko Šafa  
 Objekt: Dolná - 2.3  
 Časť:

JKSO:

Prevodný kurz: 1 EUR = 30,126 SKK

Objednávať: Mesto Šafa  
 Zhotoviteľ: BIG Šafa s.r.o.

P.Č.	KON	Kód položky	Popis	MJ	Množstvo celkom	Cena jednotková	Cena jednotková SKK	Cena celkom	
								SKK	EUR
<b>D5 Kanalizácia</b>									
21	R	R132201200	Hĺbenie rýh do 2m v horn. tr.3 do 100m3	m3	70,000	5,776	174,00	361 872,10	12 011,95
22	R	R151101102	Zhotovenie paženia rýh pre podz. vedenie príložné hl. do 4m	m2	70,000	4,481	135,00	12 180,00	404,30
23	R	R451573111	Lôžko so šifkopiesku pod ORL	m3	1,500	27,783	837,00	9 450,00	313,68
24	R	R286110250	Podkladný betón pod ORL s výstužou	m3	1,500	106,552	3 210,00	1 255,50	41,67
25	R	R286110300	Spätný zásep so zhutnením	m3	58,000	9,892	298,00	4 815,00	159,83
26	M		ORL-KLARTEC KL 25/1 /M/ s dopravou	kus	1,000	8 895,970	268 000,00	17 284,00	573,72
27	M		ŠAHTOVÝ DRIEK 500X1000	kus	4,000	54,770	1 650,00	268 000,00	8 895,97
28	M		KONULS 1000/600	kus	2,000	67,543	2 034,80	6 600,00	219,06
29	M		POKLOP KM 400Kn	kus	2,000	127,498	3 841,00	4 069,60	135,09
34	R	R894411111	zhot. šacht z bet. Dielcov betón B25-B30	kus	2,000	265,426	8 800,00	7 682,00	255,00
35	R	R894421121	osadenie prefa šacht 4-10l	kus	2,000	79,665	2 400,00	17 800,00	590,85
37	R	R899102111	osadenie poklopov ľalimových do 100 kg	kus	2,000	16,597	500,00	2 400,00	79,67
38	R	R89501411	stúpadlá ľalimové vidlicové s vysekaním otvoru do betónu	kus	12,000	8,298	250,00	1 000,00	33,19
42	R	R979093111	uloženie sure na skládke	t	19,200	10,954	330,00	3 000,00	99,59
								<b>361 872,10</b>	<b>12 011,95</b>

Celkom bez DPH

361 872,10

12 011,95



Šafa s.r.o.  
 Mestská 1, 927 01 Šafa

IČO: 47 430 IČ DPH: SK-2020191140